

KANDIDATURA ZA VOLITVE ČLANOV SVETA ITALIJANSKE SAMOUPRAVNE NARODNE SKUPNOSTI PIRAN ZA VOLITVE 5. OKTOBRA 2014

CANDIDATURA PER LE ELEZIONI A MEMBRI DEL CONSIGLIO DELLA COMUNITA' AUTOGESTITA DELLA NAZIONALITÀ ITALIANA PIRANO PER LE ELEZIONI DEL 5 OTTOBRE 2014

I.

Ime predlagatelja \_\_\_\_\_ «in skupina volivcev»  
Nome del proponente »ed il gruppo di elettori«

A. Občina/Comune: \_\_\_\_\_

B. V kandidaturo je vpisan/ih \_\_\_\_\_ (število) kandidat/ov.  
Alla candidatura sono iscritti (numero) candidati.

II.

C. Volilci so določili naslednjega kandidata oz. kandidate za člana/e sveta Italijanske samoupravne narodne skupnosti Piran :  
Gli elettori hanno determinato i seguenti candidati a membri del consiglio della Comunita' autogestita della nazionalita' italiana Pirano:

1.	<b>Ime /Nome</b>	
	<b>Priimek /Cognome</b>	
	<b>Rojstni datum / data di nascita</b>	
	<b>Spol / sesso</b>	M/M    Ž/F
	<b>Stalno prebivališče / residenza</b> (Ulica, hišna številka, poštna številka in kraj) (via, numero civico, codice postale e località)	
	<b>Poklic / professione</b>	
	<b>Delo, ki ga opravlja / occupazione attuale</b>	

2.	<b>Ime /Nome</b>	
	<b>Priimek /Cognome</b>	
	<b>Rojstni datum / data di nascita</b>	
	<b>Spol / sesso</b>	M/M    Ž/F
	<b>Stalno prebivališče / residenza</b> (Ulica, hišna številka, poštna številka in kraj) (via, numero civico, codice postale e località)	
	<b>Poklic / professione</b>	
	<b>Delo, ki ga opravlja / occupazione attuale</b>	

3.	<b>Ime /Nome</b>	
	<b>Priimek /Cognome</b>	
	<b>Rojstni datum / data di nascita</b>	
	<b>Spol / sesso</b>	M/M    Ž/F
	<b>Stalno prebivališče / residenza</b> (Ulica, hišna številka, poštna številka in kraj) (via, numero civico, codice postale e località)	
	<b>Poklic / professione</b>	
	<b>Delo, ki ga opravlja / occupazione attuale</b>	

4.	<b>Ime /Nome</b>	
	<b>Priimek /Cognome</b>	
	<b>Rojstni datum / data di nascita</b>	
	<b>Spol / sesso</b>	M/M    Ž/F
	<b>Stalno prebivališče / residenza</b> (Ulica, hišna številka, poštna številka in kraj) (via, numero civico, codice postale e località)	
	<b>Poklic / professione</b>	
	<b>Delo, ki ga opravlja / occupazione attuale</b>	

5.	<b>Ime /Nome</b>	
	<b>Priimek /Cognome</b>	
	<b>Rojstni datum / data di nascita</b>	
	<b>Spol / sesso</b>	M/M    Ž/F
	<b>Stalno prebivališče / residenza</b> (Ulica, hišna številka, poštna številka in kraj) (via, numero civico, codice postale e località)	
	<b>Poklic / professione</b>	
	<b>Delo, ki ga opravlja / occupazione attuale</b>	

6.	Ime /Nome	
	Priimek /Cognome	
	Rojstni datum / data di nascita	
	Spol / sesso	M/M    Ž/F
	Stalno prebivališče / residenza (Ulica, hišna številka, poštna številka in kraj) (via, numero civico, codice postale e località)	
	Poklic / professione	
	Delo, ki ga opravlja / occupazione attuale	

7.	Ime /Nome	
	Priimek /Cognome	
	Rojstni datum / data di nascita	
	Spol / sesso	M/M    Ž/F
	Stalno prebivališče / residenza (Ulica, hišna številka, poštna številka in kraj) (via, numero civico, codice postale e località)	
	Poklic / professione	
	Delo, ki ga opravlja / occupazione attuale	

8.	Ime /Nome	
	Priimek /Cognome	
	Rojstni datum / data di nascita	
	Spol / sesso	M/M    Ž/F
	Stalno prebivališče / residenza (Ulica, hišna številka, poštna številka in kraj) (via, numero civico, codice postale e località)	
	Poklic / professione	
	Delo, ki ga opravlja / occupazione attuale	

9.	Ime /Nome	
	Priimek /Cognome	
	Rojstni datum / data di nascita	
	Spol / sesso	M/M    Ž/F
	Stalno prebivališče / residenza (Ulica, hišna številka, poštna številka in kraj) (via, numero civico, codice postale e località)	
	Poklic / professione	
	Delo, ki ga opravlja / occupazione attuale	

10.	Ime /Nome	
	Prilimek /Cognome	
	Rojstni datum / data di nascita	
	Spol / sesso	M/M    Ž/F
	Stalno prebivališče / residenza (Ulica, hišna številka, poštna številka in kraj) (via, numero civico, codice postale e località)	
	Poklic / professione	
	Delo, ki ga opravlja / occupazione attuale	

11.	Ime /Nome	
	Priimek /Cognome	
	Rojstni datum / data di nascita	
	Spol / sesso	M/M    Ž/F
	Stalno prebivališče / residenza (Ulica, hišna številka, poštna številka in kraj) (via, numero civico, codice postale e località)	
	Poklic / professione	
	Delo, ki ga opravlja / occupazione attuale	

**OPOMBA:** V kandidaturo je lahko vpisan najmanj en kandidat oziroma največ toliko kandidatov, kot se voli članov sveta Italijanske samoupravne narodne skupnosti Piran. **NOTA:** Nella candidatura viene iscritto almeno un candidato ed al massimo tanti candidati quanti sono i seggi del consiglio della Comunità autogestita della nazionalità italiana - Pirano.

Č. Predstavnik kandidature je – il rappresentante della candidatura è:

<b>Ime /Nome</b>	
<b>Priimek /Cognome</b>	
<b>Rojstni datum / data di nascita</b>	
<b>Spol / sesso</b>	M/M    Ž/F
<b>Stalno prebivališče / residenza</b> (Ulica, hišna številka, poštna številka in kraj) (via, numero civico, codice postale e località)	
<b>Tel. št, faks e-pošta / n. tel., fax, e-mail</b>	

D. Kandidaturo je s podpisi podprlo \_\_\_\_\_ volivcev\*.  
La candidatura è stata suffragata da \_\_\_\_\_ elettori\*.

Kraj / Luogo \_\_\_\_\_ Datum / data \_\_\_\_\_

Podpis predstavnika kandidature/ firma del rappresentante della candidatura:

\_\_\_\_\_

\*Vpiše se število priloženih obrazcev »podpora volivcev-SNS« \* s podpisi podpore volivcev (15 podpisov)

\*Viene iscritto il numero dei moduli »sostegno degli elettori-CAN« \* allegati, firmati a supporto della candidatura (15 firme)

**NAVODILO / ISTRUZIONE:**

Obrazec izpolnite s tiskanimi črkami / *il modulo va compilato in stampatello* – v obrazec obvezno vpišite ime in priimek kandidata, ki mu dajete podporo / *nel modulo e' d'obbligo riportare il nome ed il cognome del candidato sostenuto* – obrazec morate podpisati pred pristojnim organom / *il modulo va sottoscritto in presenza dell'organo competente presso il quale si tiene il registro degli aventi diritto al voto* – obrazec oddate kandidatu oz. predlagatelju / *il modulo va consegnato al candidato ovvero a colui che lo propone*.

PODPORA KANDIDATURE ZA ČLANA SVETA ITALIJANSKE SAMOUPRAVNE NARODNE SKUPNOSTI - PIRANO  
SOSTEGNO AL CANDIDATO A MEMBRO DEL CONSIGLIO  
DELLA COMUNITÀ AUTOGESTITA DELLA NAZIONALITÀ ITALIANA - PIRANO

**Podatki o volivcu / Dati dell'elettore:**

Podpisani-il sottoscritto \_\_\_\_\_  
(ime in priimek / nome e cognome)

rojen-nato il \_\_\_\_\_

s stalnim prebivališčem – con residenza:

v občini – nel comune di \_\_\_\_\_ kraj – località \_\_\_\_\_

ulica – via \_\_\_\_\_ hišna št – numero civico \_\_\_\_\_

št. osebne dokumenta / n.documento d'identita \_\_\_\_\_

izdanega v / rilasciato a \_\_\_\_\_

dajem podporo kandidatu(om) za člana(e) sveta Italijanske samoupravne narodne skupnosti Pirano

do il mio sostegno al(ai) candidato(i) del consiglio della Comunità autogestita della nazionalità italiana-Pirano.

V / A \_\_\_\_\_ dne/addi' \_\_\_\_\_ 2014.

Podpis/ Firma: \_\_\_\_\_

\*\*\*\*\*

**Izpolni posebna komisija SNS Pirano / Compila la commissione particolare della CAN – Pirano:**

Obrazec je bil dne \_\_\_\_\_ podpisan pred komisijo, ki vodi evidenco  
Il modulo è stato firmato in data del \_\_\_\_\_ in presenza della commissione presso la quale si tiene

volilne pravice pripadnikov italijanske narodne skupnosti Pirano  
il registro degli aventi diritto al voto, appartenenti alla comunità nazionale italiana-Pirano

in vpisan v seznam izdanih pod zaporedno številko \_\_\_\_\_  
ed e' iscritto nell' elenco dei moduli rilasciati al numero progressivo \_\_\_\_\_

Žig/Timbro \_\_\_\_\_ Podpis/Firma: \_\_\_\_\_

ELEZIONI AMMINISTRATIVE LOCALI 2014  
Modulo di istruzioni -CAN  
Assenso del candidato a membro del consiglio della  
Comunità autogestita della nazionalità italiana-Pirano

Soglasje / Assenso

Podpisani/il sottoscritto \_\_\_\_\_  
(ime in priimek/ nome e cognome)

rojen/ nato il \_\_\_\_\_

s stalnim prebivališčem / con residenza:

v občini / nel comune di \_\_\_\_\_ kraj / località \_\_\_\_\_

ulica / via \_\_\_\_\_ hišna št. / numero civico \_\_\_\_\_

po poklicu / di professione \_\_\_\_\_

delo, ki ga opravljam \_\_\_\_\_  
svolgo l'attività

izjavljam / dichiaro

- da soglašam s kandidaturo za člana sveta Italijanske samoupravne narodne skupnosti / di acconsentire alla candidatura a membro del consiglio della Comunità autogestita della nazionalità Italiana Pirano
- v volilni enoti številka / nella circoscrizione elettorale numero \_\_\_\_\_
- kot kandidat naslednjega predlagatelja / quale candidato del seguente proponente:

\_\_\_\_\_ «in skupina volivcev»  
(ime predlagatelja/ nome dell' proponente) »ed il gruppo di elettori«

na volitvah 5. oktobra 2014 / alle elezioni del 5 ottobre 2014.

V /A \_\_\_\_\_ dne/addi' \_\_\_\_\_ 2014.

Podpis kandidata/firma del candidato: \_\_\_\_\_

**PODATKI O PREDSTAVNIKU KANDIDATURE  
DATI SUL RAPPRESENTANTE DELLA CANDIDATURA**

<b>Ime /Nome</b>	
<b>Priimek /Cognome</b>	
<b>Rojstni datum / data di nascita</b>	
<b>Stalno prebivališče / residenza</b> <i>(Ulica, hišna številka, poštna številka in kraj) / (via, numero civico, codice postale e località)</i>	
<b>Tel. št, faks e-pošta / n. tel., fax, e-mail</b>	

Podatki o kandidaturi, katere predstavnik sem:  
Dati sulla candidatura della quale sono il rappresentante:

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

*ime, priimek in naslov kandidata/ov / nome, cognome e indirizzo del candidato/i*

*kandidatura za (obkrožiti) / candidatura a (cerchiare):*

- *predstavnika italijanske narodne skupnosti v občinskem svetu / membri del consiglio comunale - rappresentante della comunità nazionale italiana*
  
- *predstavnika italijanske narodne skupnosti v svetu krajevne skupnosti / membri del consiglio della comunità locale - rappresentante della comunità nazionale italiana*
  - o \_\_\_\_\_  
*(ime krajevne skupnosti / nome della comunità locale)*
  
- *člana sveta Italijanske samoupravne narodne skupnosti Piran / membri del consiglio della Comunità autogestita della nazionalità italiana Pirano*

Podpis predstavnika kandidature  
Firma del rappresentante della candidatura:

---